برنجی سنه عدد ١٢٣

محرری : ش. سامی

بازاردن ماعدا هر کون نشر اولنور . اداره‌خانه و مطبعه‌سی باب عالی جاده‌سنده نومرو ٢

پوسته اجرتی ویرلمامش مکتوبلر قبول اولنماز . درج اولنمیان مکتوبلر اعاده اولنماز .

نسخه‌سی ١٠ پاره

صباح

بازار ایرتسی ٥ تموز ١٨٧٦

مدیری : م . امین

سنه‌لکی اوچ مجیدیه - التی ایلغی بر بچق مجیدیه - اوچ ایلغی اوچ چاریك مجیدیه .

بر سنه‌لك پوسته اجرتی ایکی مجیدیه . کتاب اعلانلرینك سطری ٤٠ سائر اعلانلرك سطری ٦٠ پاره

نسخه‌سی ١٠ پاره

استانبول ٢٥ جمادی الاخر ١٢٩٣

سیاسیات

مقام سامیٔ صدارت عظمایه ١٥ حزیران ٩٣ تاریخیله مورخاً بوسنه والیسی دولتلو نظیف پاشا حضرتلری طرفندن مورود تلغرافنامه‌در :

حزیرانك یکرمی یدیسی تاریخلی تلغرافنامهٔ عاجزانه‌مده حدوده سوق اولنان عساکر شاهانه‌دن قویاً مأمول و منتظر اولان مظفریاتك طرف سامیلرینه عرض اولنه‌جغنی بیان ایتمشیدم . ایزورنیق متصرفندن الدیغم بر قطعه تلغرافنامه مألنه نظراً ، تموزك برنجی کونی بر طابور عساکر شاهانه یانلرنده ایکی طوب ایله مقدار کافی عساکر احتیاطیه اولدیغی حالده ، بزم سربرونویچ موقعی قارشوسنده صرب بلوركلو بوی اسکله‌سی دنیلان موقعلری اوزرینه هجوم ایله ، اقشامه قدر محاربه اولندقدن صکره ایکی بیك بشیوز راده‌سنده بولنان صربلو فرقه‌سی کاملا رهین انهزام ایدلمش ، و صربلولر میدان حربده ایکیوز تلفات و اوچیوز مجروح براقدقلری حالده ، پریشان صورتله طاغ و استحکاملرینه فرار ایتمشلردر . عساکر شاهانه‌دن یالکز درت نفر شهید ایله اون نفر مجروح وقوع بولمش ؛ و صرب بلوركك بر تلغرافخانه‌سی بزم طوبلرك آتشندن محترق اولمشدر .

مقام جلیل صدارت عظمایه ٣ تموز تاریخیله دولتلو احمد حمدی پاشا حضرتلرندن مورود تلغرافنامه :

دون کیجه اشبوزی جهتنه طاغلونك کلدیکی و عساکر شاهانه مقابله‌ده بولندیغی ، تلغرافخانه‌ده حضور وکالتپناهیلرینه عرض اولنمش ایدی . او کیجه ایدیلان محاربه‌ده تپه‌لر ارقه‌سنده اوچ بیك قدر طاغلو کورلمش ایسه‌ده ، ایچلرندن نصلسه ایکیوز اللی قدری جسارت ایده‌رك ، اوبه اینه بیلمش ، و عساکر نصرت مآثر پادشاهی جانبندن کوستریلان شیرانه و قهرمانانه صولت و شجاعته تاب آور مقاومت اوله‌میه‌رق ، یکرمی تلفات ویره‌رك ، فراراً ارقداشلری یاننه جان آته بیلمش اولدقلری ، و بو محاربه‌ده حمد اولسون بزم طرفدن هیچ بر تلفات اولمیوب ، یالکز اوچ نفر یاره‌لی وقوع بولدیغنی عرض ایلرم .

اشقودره والیسی و قوماندانی دولتلو احمد حمدی پاشا حضرتلری طرفندن مقام صدارته مبعوث ٣ تموز ٩٢ تاریخلی تلغرافنامه صورتی :

پودغوریچه طرفلرنده و کرك کول جانبنده بو کونلرده بیوك و کوچك محاربه وقوع بولوب بولمدیغی استفسارینه دائر تلغرافنامهٔ سامی جوابیدر :

پودغوریچه طرفلرنده بو کونلرده بر کونه مصادمه واقع اولمیوب ، فقط کول جهتنده موریك موقعنك محافظه‌سنده بولندیریلان عساکر نظامیه و معاونه بولندقلری محله درت ساعت ایلریده سلیچه و قرنیجه قریه‌لری طرفنده بولنان اشقیانك اورادن دفع و طردلریچون ، حزیرانك یکرمی طقوزنجی صالی کونی ایکی طابور عساکر شاهانه و بیك قدر عساکر معاونه ترتیب و حرکت اولنه‌رق ، اثنای راهده لازم کلان جبال متسلسله طوتدیریلوب ، کیدلمکده ، و قرنیجه قریه‌سنه ایتمکده ایکن ، طریقك صاغ و صول جناحنده بولنان جبال ارالرنده کیزلنمش اولان قره طاغ اشقیاسی عساکر شاهانه و معاونه طرفلرندن کورمش اولدقلری صولت دلیرانه‌یه مقاومت ایده‌میوب ، طولمش اولدقلری بر قاچ مستحکم موقعلرینی ترك ایله ، فرار ایتمشلر ؛ مؤخرا جمعیتلری تکثر ایلدیکنه مبنی ، عساکر موجوده‌یه هجوم ایلمك ایستمشلر ایسه‌ده ، عساکر شاهانه لزومی اولان نقطه‌لری اشقیادن قورتاروب طوتمسندن ، و دلیرانه مصادمه اولنه‌رق ، طاغلونك درت بایراقدارلریله برابر یوز سکسان درت نفری تلف ، و ایکی مثلی مجروحلری اولدیغی حالده ، پریشان ایدلمشدر . طاغلونك سلاح توزیع ایلدیکی سلیچه و قرنیجه و شتامه قریه‌لرندن ایکیوزدن زیاده خانه خلق اشقودره‌یه جلب ایدلمش ؛ و اشبو محاربه‌ده عساکر شاهانه و معاونه‌دن یالکز اون شهید و یکرمی اوچ نفر دخی مجروح وقوع بوله‌رق ، مذکور خانه‌لر ایله عساکر شاهانه موقعلرینه کلمشدر . بو محاربه‌ده ضابطان و نفرات عسکریه و معاونه‌نك ابراز ثبات و بسالت ایلدکاری محقق بولندیغی کبی ، موقعك عارضه‌سی و دشمنك کثرتی میدانده ایکن ، عساکر شاهانه‌نك بو وجهله مظهر مظفریت اولمسی الطف مخصوص خداوند متعال اولوب ، بو وقوعاتك ویرلسنك اوزامسی مذکور خانه‌لرك مشغولیتندن و نتیجهٔ حاصله انتظارندن نشأت ایلمش اولدیغی عرض اولنور .

عموم بوسنه قوماندانی دولتلو درویش پاشا حضرتلری طرفندن مقام صدارته

مبعوث ۲ تموز ۹۲ تاریخلی تلغرافنامه‌نك صورتی :

دونکی پنجشنبه کونی صباحلین ساعت اون راده‌لرنده متروویچه قوه مفرزه‌سندن سوچانیچه نام محلده بولنان عساکر شاهانه قره‌غوللرینه صربلولر تقرب ایتمسیله ، بشر یوز کشی عساکر معاونه‌دن ترتیب اولنان قوللر صاغ و صول جناحلرندن اسکوب تالی طابوری بیکباشیسی محمد افندی درت بلوك و بحریه‌دن ایکی بلوك عساکر ایله بر طوب سطوت حرکتله ، دشمن اوزرینه هجوم ایدوب ، ساعت بش راده‌لرینه قدر محاربه امتداد ایده‌رك ، نهایت دشمن عساکر شاهانه‌نك صولت دلیرانه و قهرمانیسنه مقاومت ایده‌میوب ، منهزم و پریشان اوله‌رق فرار ، و بر بچق ساعت قدر عساکر نصرتمآثر ملوکانه طرفندن تعقیب ایله ، اصل متانت و یروب یاپدقلری استحکام ضبط اولندی . بو محاربه‌ده اشقیانك درت قطعه طوب ایله بر الای سواری و درت طابور پیاده‌سی اولدیغی حالده ، بر کلیتلی تلفات ویره‌رك ، میدان معارضه‌ده قالان مقتوللر ایله کندیلرینی صویه آتانلرك عددی اوچیوز کشیدن متجاوز اولدیغنك ، و ـ له الحمد ـ بزم طرفدن نظامیه‌دن یالکز بر نفر مجروح وقوعیله مظفریت و غالبیت استحصال قلندیغنك عرض و تبشیرینه مبادرت قلندی .

—

مقام جلیل صدارتعظمایه ۱ تموز تاریخیله نیش متصرفلغندن وارد اولان تلغرافنامه‌نك صورتیدر :

عون وصون صمدانی ایله بو کون شهرکویی عساکر معاونه‌سی طرفندن شیرانه کوستریلان هجومه صربلو تاب اور مقاومت اوله‌میه‌رق ، ایکی اوچ ساعت محاربه‌ده کلیتلی تلفات ویردکدنصکره ، بولندقلری نقطه‌لری ترکله ، بر ساعت ایلری‌یه چکمش ، وصرب بیکباشیلرندن برینك حین محاربه‌ده مقتول اولدیغی ، وعساکر شاهانه کمال مظفریتله اولکی نقطه‌لری قبضهٔ ضبطه المش اولدقلری شهرکویی قائممقاملغندن تلغرافله یازلدیغی عرض اولنور .

—

آوستریا دولتی بوراده‌کی سفیری واسطه‌سیله باب عالی‌یه بیان ایتمش که : دالماچیالیلرك هیجانی تسکین ایچون ، عثمانلی سفاینك قلیق لیمانه ورودینه مانع اولمغه مجبور اولمشدر .

قلیق لیمانك دولت عثمانیه‌نك ملکی اولدیغی ، ومعاهدات واقعه احکامنجه ، سفاین عثمانیه‌نك ، اورایه واصل اولمق ایچون ، آوستریا دکیزلرندن حق مروری بولندیغی حالده ، آوستریا اسلاو تبعه‌سنی بو حقیقتك افاده‌سیله اسکاته مقتدر ایکن ، بویله معاهداته مغایر حرکت ایتمکه نه‌دن مجبور اولیور ، اکلایه‌میورز .

سوزده دالماچیالیلر آوستریایه دیورلرمش که : « مادام که بزم « قرداشلرمزه » امداد ایتمه‌مزه مانع اولیورسك ، عثمانلیلرك قلیق لیمانه یناشمه‌لرینه دخی مانع اولملیسك . » آوستریا دولتی بو مجنونانه تکلیفه تبسمله جواب ویره بیلیردی که : « سز تبعه‌مسکز ، سزه امرم کچر ، حقسزسکز ، چونکه هرسکلیلرك پدرلریله سزك والده‌لرکز بیننده بر مناسبت یوقدر که قرداش اوله‌سکز ؛ بناء علیه سزه مانع اولیورم . فقط عثمانلیلر ـ پادشاه مشروعلرینه قارشی اعلان شقاوت ایتمش اولان ـ تبعه‌لرینی تسکین ایچون ، کندی طوپراقلرینه چیقمقده اولدقلرندن ، و بزم دکیزدن کچرلرسه‌ده ، اوکا دخی معاهده موجبنجه مانع اولمغه صلاحیتم اولمدیغندن ، عثمانلیلرك قلیقه چیقمه‌لرینه مانع اولمق یافه و یاخود وارنه‌یه چیقمه‌لرینه مانع اولمق کیبیدر . » آوستریا بویله بر جواب ویره ایدی ، هیچ شبهه یوق که دالماچیالیلر سویلدکلرینه محجوب اوله‌رق ، سکوت ایده‌جکلردی .

— ویانه‌ده چیقان « آبندپوست » غزته‌سی دیورکه : هرنه قدر صربلیلر اعلان غالبیت ایتمکده ایسه‌لرده ، آلنان بیطرفانه حوادثدن آکلاشلدیغنه کوره ، شمدی‌یه قدر اولنان محاربه‌لرك کافه‌سنده عثمانلیلر مظفر اولمشلردر . اصل دقت ایدیله‌جك شی عثمانلی عسکری ایچنده بوسنه خرستیان اهالیسندن کوکللی بولنمسی قضیه‌سیدر . پرنس میلان ایسه بوسنه خرستیان اهالیسنك اتفاق عمومیسیله طرفلرندن واقع اولان طلب اوزرینه عصیان ایتدیکنی بیان ایدیوردی . دیمك که میلانك بو افاده‌سی ده یالان چیقدی . » (شمدی‌می آکلایه‌جغز ؟)

— « نای - فرای - پرس » غزته‌سی دیورکه : اکر روسیه آچیقدن آچیغه صربیه‌یه معاونت ، ایدرسه آوستریا ایله یان یانه دکل ، بلکه قارشی قارشی‌یه بولنه‌جقدر . چونکه بویله اولمازسه ، اوکنك آلنمسی محال بر حرب عمومی انتاج ایدیلیر .

— آلمانیا ایمپراطوری تموز افرنجینك اون طقوزنده (ایشل) ده کیده‌رك آوستریا ایمپراطوریله کوریشه‌جکدر .

— ایتالیا غزته‌لری ایتالیا دولتنك فرانسه ایله برابر حربك دولت عثمانیه‌نك بر حرب داخلیسی حالنده براقیله‌رق ، حرب عمومی حالنی کسب ایتمسنه مانع اولمغه چالیشه‌جغنی ، و بو بابده فرانسه ایله ایتالیا بیننده بر اتفاق ومعاهده یوغیسه‌ده ، بو ایکی دولت بیننده‌کی اتحاد منافع معاهده‌دن ایی اولدیغنی بیان ایدیورلر .

— «نای-فرای-پرس» غزته‌سی دیورکه: « پرنس میلان طوتدیغی طریق ایله کندینی وصربیه‌یی محو ایتدکدن صکره ، غورچاقوفك اعتبار و پولتیقه‌سنی دخی برباد ایده‌جکدر . مأمول اولنور که قونت آندراشی پرنس غورچاقوف ایله یکیدن بر مذاکره‌یه کیریشه‌رك ، یکی بر مسلك اتخاذ ایله ، میلانك اوروپا ایچون بر عار اولان بو حرکاتنه ختام ویرسینلر . »

— دالماچیانك نصف اهالیسی اسلاو و نصف دیکری ایتالیان اولدیغندن ، بو ایکی صنف بیننده بر درجه نفاق وبرودت حاصل اولمشدر ، که « وواسقفروند » غزته-

سنك روايتنه كوره، بر مناقشه‌نك ظهوری محتمل ايمش.

بو مباينتك ايتاليانلرك اسلاولرك افكار و حركاتنه موافقت ايتمه‌سندن ايلری كلديكنده شبهه يوقدر. چونكه اشقيايه اولنان معاونتلرك خرستيانلق اوغورنده اوليوب، اتحاد اسلاو اوغورنده اولديغی هر كس آكلادی. بوسنه، هرسك و مرديته قتوليكلرينك عساكر عثمانيه ايله برابر وطنلرينی دشمندن محافظه‌يه چاليشمسی و ايرائل ايله پايتخت روملرينك و ارمنيلرك كوكللی يازلغی آرزو ايتملری اوروپا خرستيانلرينه مسئله‌نك دين مسئله‌سی اوليوب، اتحاد اسلاو فكرينك بر اويونی اولديغنی آكلاتدی.

— (رايشتاد) دن « الجانين - زايتو - نغ » غزته‌سنه يازدقلرينه كوره، بو دفعه شهر مذكورده آوستريا ايله روسيه ايمپراطورلرينك واقع اولان ملاقاتلرنده « هر تقدير بر اتفاق تام » قرار ويرلمشدر. آوستريا شورای دولتی اعضاسندن بارون يومينی حركت ايده‌جكی وقت بو بابده واقع اولان بر سؤاله جواباً ديمش كه : « آوستريانك بو ملاقاتك حاصل ايتديكی وقرار نتيجه‌دن پك چوق ممنون اولمسی لازم كلير. »

— « ناي - فراي - پرس » ديور كه : آوستريا دولتی طونه فيلوسنك بلغراده طوغری سوق ايدله‌جكی ايشيدلديكه، باب عالی‌يه عساكر عثمانيه‌نك صربيه اختلالنی باصدرمغه كافی اولديغی، وبناء عليه بلغرادی محاصرا اوروب، نهری بطال ايتمكه حاجت اولمديغی اخطار ايتمش؛ وباب عالی ذاتاً بلغرادی اوروب، كندی ملكی اولان بر قصبه‌يی تخريب ايتمك ايستمديكندن، شمديلك فيلويی سوق ايتمك نيتنده بولنديغی بيان ايلمشدر.

— ويانه غزته‌لرندن برينك روايتنه كوره، انكلترنك شرقه يكرمی يدی بيك عسكر كونده‌ره‌جكی لوندره مجالس سياسيه‌سنده صورت صحيحه‌ده سويلنيورمش.

قرالچه‌نك مخدوملرندن نجابتلو ايمبورغ دوقه‌سی آق دكيز دونتماسنك ايكنجی قوماندانلغنی طلب ايتمش ايسه‌ده، بحريه مجلسی مساعده ايتمه‌مشدر.

— برليندن « تايمس » ه يازدقلرينه كوره، آوستريا دولتی رديف واحتياط عسكرلرينه حاضر بولنمق، ودمير يولی اداره‌لرينه نقليه عربه‌لرينی مهيا طوتمق اوزره، امر ويرمشدر.

— آوستريا دولتی مجارستانك حدود جنوبيه‌سنه عسكر بيكدرمكده ايمش.

— مجارستاندن « پولتيش - قورسپوندانس » غزته‌سنه يازدقلرينه كوره، مجارستان اسلاولری بيننده « اوملادينه » نام صربی فساد جمعيتنه تابع اولانلرك آز اولوب، اونلر دخی اياق طاقمندن اولديغندن، اوملادينه مجارستاندن پك آز امداد حاصل ايتمشدر.

ينه مذكور غزته‌نك روايتنه كوره، اشبو اوملادينه قوميته‌سی بر طاقم سرسريلردن مركب اولوب، انلردن هيچ بر ايش كله‌مين نه قدر حيلاز وار ايسه، جمله‌سی بو قوميته‌يه داخل ايتمشلر.

— « ريپوبليق - فرانسز » غزته‌سی ديوركه : مملكتين مبعوثان مجلسی رياستنه صلح وجمهوريت طرفداری اولان (قسطنطين روژتی) نك انتخاب اولنمسی مملكتين اهاليسنك صلحی التزام ايتمك فكرنده بولندقلرينه بر دليل كافيدر.

— راغوزه شهبندرلكندن يازلديغنه كوره، مرديته قتوليكلرندن بيك بشيوز كوكللی قره‌طاغك اوزرينه هجوم ايتمشلردر.

— پرزريندن « پولتيش - قورسپوندانس » غزته‌سنه يازيورلركه : (قوسوور پوليه) بوغازنده بش بيك آرناؤد كوكللیسی بولنديغی كبی، پرزرينه دخی درينه‌دن بش طابور سوق اولنمشدر. بوندن بشقه پرزرينك قربنده دردبيك عسكر بولنيور. روم ايلی ايله بوسنه يوللرينك كليدی مقامنده اولان (نوواروش) ك استحكاماتی فوق العاده صورتده تقويه ايدلمكده‌در. ايكی بيك عسكر كيجه كوندوز بو استحكامات انشاسنه چاليشيورلر. مذكور استحكامه پك چوق ارزاق ومهمات دخی ادخال اولنمشدر.

شئونات

اولكی كون باب عاليده بالجمله وكلای فخام حضراتيله رتبهٔ بالا اصحابندن و كبار علمادن و امرای عسكريه‌دن ايكيوز ذوات قدر حاضر اولدقلری حالده، فوق العاده صورتده مجلس خاص عقد بيورله‌رق، بعض مهام اموره متعلق مذاكره‌لر جريان ايلمشدر.

ايشيتديكمزه كوره، بو مجلسده شورای امتك تشكيلنه قرار قطعی ويرلمشدر.

— چكلرده عساكر شاهانه‌يی حامل اوله‌رق، قليقه‌ه عزيمت ايدن اوچ واپور، مذكور ليمانه عسكر چيقارملری آوستريا طرفندن منع اولنديغندن، كری دوندكاری ايشيدلمشدر.

— آلمانيا دولتنك آق دكيز فيلوسی قوماندانك قلعهٔ سلطانيه بوغازندن كچمك ايستمسيله انكلتره فيلوسی قوماندانك مانع اولديغی مسموعات اوزرينه يازمش ايسه‌كده، آلديغمز معلومات صحيحه‌يه نظراً، بو حوادثك اصل واساسی اوليوب، مذكور بوغازدن سفاين حربيه‌نك مرورينه مانع اولمق حق حسب المعاهده دولت عثمانيه‌يه عائد اولديغندن، براجنبی اميرالك مداخله‌يه هيچ بر وقت حقی اوله‌ماز.

— دون و اولسی كون دخی بر چوق كوكللی كروهلری تشكل ايلمشدر.

— اشقودره دلاورانندن — هر بری بر قهرمان اولمق اوزره — بر قاچ يوز كوكللی تجمع ايده‌رك، ايكنه‌لی تفكلره مسلح اولدقلری حالده، قره‌طاغه هجوم ايتمك اوزره، بار اسكله‌سنه عزيمت ايتمشلردر.

— برات سنجاغنده كائن تيوريچه

قضاسی اهالیسندن حیتلو قاسم اغا بوراد
بوتنان همشهریلرندن بر قاچ یوز کوکلی
طوپلایه‌رق ، دون معاینه اولنمق اوزره ،
باب سرعسکری‌یه کیتمشلردر .

— رستم پاشا مدرسه‌سی طلبهٔ جیتهندا-
نندن نیکده‌لی احمد افندی ، وطن قهر-
مانلرندن کوکلی آرقه‌داشلر پیدا ایتمك
اوزره ، محمود پاشا جامع شریفی حولیسنده
سنجاق دیکمش اولدیغندن ، بو شرفه
نائل اولمق آرزوسنده بولنانلرك محل مذکوره
مراجعت ایتملری اعلان اولنور .

—

رسمی — غیرتکشان وطندن روم وارمنی
ملتلرینه منسوب بعض جیتکاران سائر
ابنای وطن صره‌سنده کوکلی دفترینه
قید اولنمق اوزره ، باب سرعسکریده واقع
کوکلی عساکر معاونه تجهیزینه مأمور
جمعیته مراجعت ایتدکجه ، قبول اولنمامقده
اولدیغنه دائر بین الناس بر شایعهٔ کاذبه
دوران ایتمکده اولدیغی ایشیدیلیور .
تحقیقات واقعه‌یه کوره ، ملل متنوعهٔ
عثمانیه‌دن اومثللو وطن پروران طاقم طاقم
جمعیت مذکوره‌یه مراجعت ایده‌رك ، کمال
تلطف ومحظوظیتله قبول ، ودفتره قید
ایدلمکده اولدیغندن ، بو مقوله اراجیف
دشمنلری طرفندن اختراع واشاعه اولند-
یغنده شبهه اولمامغله ، حقیقت حال هر
کسك معلومی اولوب ، بعد ازین او یولده
حوادثه اصلا احالهٔ سمع اعتبار اولنمامق
ایچون ، اعلان کیفیته ابتدار اولندی .

بورسه

۳ حزیران

	پاره	غروش
اسهام عمومیه صباح	۳۳	۱۱
اقشام	۳۰	۱۱
اك یوکسکی	۳۶	۱۱
اك اشاغیسی	۲۶	۱۱
	سانتیم	فرانق
۱۸۶۳ استقراضی		۰۶۰
۱۸۶۵ «		۰۶۲
۱۸۶۹ «		۰۵۳
۱۸۷۳ «		۰۵۱
روم ایلی تمور یولی	۰۰	۰۳۵
یوزده طقوزله یونان استقراضی	۰۰	۲۵۱
« سکزله «		۲۳۸

لوریوم	۰۰	۰۶۷
		عثمانلی لیراسی
شرکت عمومیه	۳۲	۱
استانبول بانقه‌سی	۳۰	۲
اعتبار عثمانی	۱۰	۲
ترامووی	۰۰	۱

آقچه فیئاتی

انکلیز لیراسی	۲۰	۱۱۰
یکرمی فرانقلق	۱۶	۸۸
بول ایمپریال	۱۰	۸۹
قره‌بیچ	۳۰	۵۱
مجیدیه فرق	۰۶	۱۰۳
بشلیك	۲۰	۱۰۸
متالیك	۰۰	۱۰۸
لیرای عثمانی (باقیرله)	۲۰	۱۴۰

اعلانات

حبیبه

ابوالضیاء توفیق بکك منفاسنده یاز-
دیغی آثار ادبیه‌دن [حبیبه - یاخود - سما-
حت عشق] عنونلی فاجعه ، که ویقتور
هوغو شاعر مشهورینك ، (آنژه‌لو)
نامنده‌کی درامینك بر وقعهٔ تاریخیه‌یه وترك
عادات واخلاقنه تطبیقاً ترجمه‌سیدر ،
وقتیله مقدمه‌سنی حاوی اولان صحیفه‌لرك
امحاسیله صاتلمقلغی مشروط ایکن ، بوکره
[مجلس کبیر معارف جانبندن] هیئت
مجموعه‌سیله نشرینه مساعده بیورلدیغندن
اتیده‌کی یرلرده صاتلمقده‌در .

فی ۱ چاریك مجیدیه

مطبعه‌مز ، خیال واستقبال ، و وقت
مطبعه‌لری ، بصیرت مطبعه‌سنك آلتنده
کتابجی ، باغچه قپوسنده حسن اغا ، کوپری
باشنده باراقه .

کچن چارشنبه کونی سلیمانیه‌دن فاتحه
کیدن قوغه‌جیلر جاده‌سنده قرمزی بر
کیسه درونده دیکر بر کوچك مهر کیسه-
سیله (احمد عطاالله) و (سماعیل آصف)
(وفاطمه جنابلر) محکوك اوچ قطعه
تطبیق مهری ضایع اولمشدر . مذکور
مهرلر ایله بر کونه سند ظهور ایدر ایسه
صاختهدر . مذکور مهرلری بولوب مطبعه
مزه کتیرن اولور ایسه ممنون ایدیلور .

کاوه

فاجعه ۵ فصل

محرری . ش . سامی

—

بو فاجعه ایران قدیم تاریخنده مشهور
اولان ضحاك ماریئك مظالمیله دمیرجی
کاوه‌نك اختلال چیقارمسنی ، و ضحاکك
قتلیله فریدونك تخته اجلاسنی مصوردر .

فیئاتی ۸ غروشدر . هر کتاب صا-
تیلان محللرده بولنور .

« بسا » و « سیدی یحیی » نام
فاجعه‌لر دخی بو فیئاتله او محللرده صاتلمقده
در .

احمد مدحتك منفاسی

محرر مومی الیهك مدت منفیته‌ده‌کی
سرکذشت احوالنه دائر یازدیغی سرکذ-
شتنامه نشر ایدلدی . هر کس طرفندن
رغبتله مطالعه اولنمقده‌در .

(لطائف روایات) سرلوحه‌سیله
قبل النفی سکز جزؤ قدر چیقارمش اولد-
یغی مجموعهٔ حکایات لطیفه‌نك دخی بوکره
طقوزنجیسنی نشر ایدوب هر یرده صا-
تلمقده‌در .

کیمیای عضوی

اتمك ، شکر ، انواع شرابلر ، آربه
صویی ، اسپرتو ، سرکه ، بالمومی ، صا-
بون ، کاغد ، قوقولی یاغلر اعمالیله بو یو-
لده صنایعه دائر تعریفات عملیه‌لی ، واو-
دونلر ایله سبزه‌لری چورومکدن حفظ
ایتمك اصولنی و بوکا مماثل معلومات مفیده-
یی حاوی اولان بو کتاب بر بچق مجیدیه
فیئاتله حکاکرده محمد افندی ، باب عالی
جاده‌سنده توروس اغا ، باغچه قپوسنده
حسن اغانك دکاننده و بارقه‌ده صاتیلیر .

صاحب امتیازی : ا . پاپا دوبلوس